

Autorisation générale de lever le secret professionnel à des fins de recherche dans les domaines de la médecine et de la santé publique

La Commission d'experts du secret professionnel en matière de recherche médicale a,

par voie de circulation du 30 novembre 2009,
en se fondant sur l'art. 321^{bis} du code pénal (CP; RS 311.0)
et les art. 1, 3, 9, 10, 11 et 13 de l'ordonnance du 14 juin 1993 concernant
les autorisations de lever le secret professionnel en matière de recherche médicale
(OASLP; RS 235.154);

dans la cause *HerzGefässZentrum Zürich, Klinik im Park*, concernant la demande
d'autorisation générale du 29 avril et du 17 août 2009 de lever le secret
professionnel au sens de l'art. 321^{bis} CP à des fins de recherche dans les domaines
de la médecine et de la santé publique,

décidé:

1. Titulaire de l'autorisation

Une autorisation générale de lever le secret professionnel au sens des art. 321^{bis} CP et 3, al. 1 et 2 et 11 OASLP est octroyée au HerzGefässZentrum Zürich, Klinik im Park, à Zurich aux conditions et aux charges mentionnées ci-après. Les personnes responsables en lien avec la présente autorisation au sein du HerzGefässZentrum sont les deux responsables de la protection des données, le PD Dr med. Christoph Scharf et le Prof. Dr med. Osmund Bertel.

L'autorisation permet au personnel ainsi qu'aux candidats au doctorat au sein du HerzGefässZentrum Zürich chargés de recherches internes, d'accéder aux données non anonymes des patients pour effectuer de la recherche dans le domaine de la médecine et de la santé publique.

L'autorisation permet la consultation de données non anonymes, sans que le détenteur de ces données ne viole son secret professionnel. Ceci n'est cependant valable qu'à l'intérieur du HerzGefässZentrum Zürich, titulaire de l'autorisation. Une demande d'autorisation particulière doit être déposée auprès de la Commission d'experts si des projets de recherche nécessitent l'accès à des données non anonymes détenues par d'autres hôpitaux et cliniques, par d'autres instituts médicaux ou par des médecins indépendants, ou si des groupes de chercheurs externes doivent avoir accès à des données non anonymes du HerzGefässZentrum Zürich.

2. But et portée de la communication des données

L'autorisation permet d'accéder aux données des dossiers médicaux du HerzGefässZentrum Zürich pour des projets de recherche internes.

3. Conditions

Lorsque le consentement du patient à l'utilisation des données peut être obtenu sans de trop grandes difficultés et sans lui causer de dommages importants, les données ne peuvent pas être utilisées à des fins de recherche sur la base de la présente autorisation.

Lorsqu'un projet de recherche peut être mené avec des données anonymes, aucune donnée non anonyme ne peut être utilisée sur la base de la présente autorisation.

Les données prélevées dans les dossiers médicaux à des fins de recherche doivent être anonymisées, respectivement pseudonymisées dès le début des activités de recherche.

Les personnes concernées doivent être informées de leurs droits, et en particulier de la possibilité de s'opposer à l'utilisation de leurs données à des fins de recherche (droit de veto). Les données dont la transmission a été refusée ne peuvent être utilisées pour la recherche.

4. Fichiers et personnes autorisées à accéder aux données

- a) Le HerzGefässZentrum Zürich dispose de données de patients dans un système d'informations électronique ainsi que de dossiers patients sous forme papier.
- b) Les collaborateurs médicaux et les candidats au doctorat du HerzGefässZentrum Zürich peuvent accéder, à des fins de recherche, aux données contenues dans les dossiers médicaux du HerzGefässZentrum Zürich. Après l'achèvement de la recherche, une autorisation de la personne responsable de la recherche doit être requise pour tout nouvel accès aux données.

5. Durée de la conservation des données personnelles

Le délai pour la conservation des données relève du droit cantonal. La destruction des données utilisées pour un projet de recherche doit être effectuée selon les directives du préposé cantonal à la protection des données.

6. Identification

La HerzGefässZentrum Zürich doit garantir qu'aucune identification des personnes ne sera possible en cas de publication basée sur les données collectées.

7. Charges

- a) Pour chaque projet de recherche basé sur la présente autorisation, le HerzGefässZentrum Zürich doit obtenir une déclaration de non-objection délivrée par la Commission d'Ethique cantonale compétente de Zurich. Cette déclaration doit être visée par le responsable mentionné sous ch. 1. Dans l'hypothèse où la Commission d'éthique ne délivre pas sa déclaration de non-objection, le projet de recherche ne peut pas se baser sur l'autorisation générale. Il reste toutefois la possibilité de déposer une demande d'autorisation particulière auprès de la Commission d'experts.
- b) Les données personnelles doivent être protégées d'un accès non autorisé par des mesures techniques et organisationnelles adaptées. Ces mesures doivent correspondre à l'état de la technique. Le HerzGefässZentrum Zürich se base pour cela sur le guide relatif aux mesures techniques et organisationnelles de la protection des données édité par le Préposé fédéral à la protection des données. Les responsables de la protection des données du HerzGefässZentrum Zürich doivent garantir le respect des prescriptions légales et internes relatives à la protection des données.

- c) Le HerzGefässZentrum Zürich doit systématiquement informer les patients que des données personnelles peuvent être utilisées pour la recherche et qu'il leur est possible de s'opposer à cette utilisation (droit de veto). Cela doit être assuré par la remise d'une fiche d'informations ou un passage dans une brochure distribuée aux patients. Si le droit de veto est exercé, le dossier médical ainsi que les données figurant dans le système d'informations électronique doivent comporter une indication à ce sujet. Le respect du droit de veto doit être garanti.
- d) Les responsables de la protection des données du HerzGefässZentrum Zürich doivent enregistrer les projets de recherche basés sur la présente autorisation et les annoncer annuellement au secrétariat de la Commission d'experts à l'attention du président. L'annonce doit contenir les indications suivantes:
- le titre du projet de recherche;
 - l'estimation du nombre de personnes concernées par le projet, les critères d'inclusion et le but de la recherche;
 - le nom du ou des chefs de projet responsables;
 - le nom des personnes ayant accès aux données personnelles non anonymes;
 - pour chaque projet de recherche, la preuve d'une déclaration de non-objection de la commission d'éthique compétente selon la let. a ci-dessus.
- e) Le HerzGefässZentrum Zürich doit édicter un règlement d'accès aux données personnelles à des fins de recherche et le transmettre au président de la Commission d'experts, par l'intermédiaire de son secrétariat.
- Le règlement devra indiquer à quel titre et à quelles conditions les collaborateurs du HerzGefässZentrum Zürich ont accès, à des fins de recherche, aux données qui se rapportent à des personnes. L'accès aux données non anonymes doit être refusé aux personnes qui mènent des recherches sans être au bénéfice d'un droit d'accès. Seules des données anonymes peuvent être mises à la disposition d'institutions ou de chercheurs externes.
- f) Les collaborateurs concernés par ce droit d'accès doivent signer une déclaration d'obligation de garder le secret en vertu de l'art. 321^{bis} CP. Le HerzGefässZentrum Zürich doit conserver les déclarations signées à l'attention de la Commission d'experts ou, en cas de contrôle, à l'attention du Préposé fédéral à la protection des données et à la transparence.

8. Durée de l'autorisation et continuité

L'autorisation est octroyée pour une durée de cinq ans à partir de son entrée en force.

Les changements suivants, survenant avant l'écoulement de ce délai, doivent être annoncés à la Commission d'experts:

- changement des responsables de la protection des données;
- changement dans l'administration des données;
- modification du règlement d'accès.

La Commission d'experts décide, après l'annonce de la modification, s'il y a lieu de délivrer une nouvelle autorisation complémentaire.

9. Délai pour l'exécution des charges

Le HerzGefässZentrum Zürich doit remplir les charges décrites au ch. 7, let. b à e, dans un délai de six mois dès l'entrée en force de la présente autorisation.

10. Voie de recours

Conformément aux art. 44 ss de la loi fédérale du 20 décembre 1968 sur la procédure administrative (PA; RS 172.021), la présente décision peut faire l'objet d'un recours auprès du Tribunal administratif fédéral, Case postale, 3000 Berne 14, dans un délai de 30 jours suivant sa notification, ou suivant sa publication. Le mémoire de recours doit être produit en deux exemplaires, indiquer les conclusions, motifs et moyens de preuve et porter la signature du recourant ou de son mandataire. La décision attaquée ainsi que les documents présentés comme moyen de preuve seront joints au recours.

11. Communication et publication

La présente décision est notifiée au HerzGefässZentrum Zürich, Klinik im Park ainsi qu'au Préposé fédéral à la protection des données et à la transparence. Son dispositif est publié dans la Feuille fédérale. Quiconque a qualité pour recourir peut, sur rendez-vous et pendant la durée du délai de recours, prendre connaissance des considérants de cette décision au secrétariat de la Commission d'experts, Office fédéral de la santé publique, Division Droit, 3003 Berne (tél.: 031 322 94 94).

16 mars 2010

Commission d'experts du secret professionnel
en matière de recherche médicale:

Le président, Franz Werro